|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **مكتب الاتصالات الراديوية (BR)** | | |
| الرسالة الإدارية المعممة  **CACE/1152** | | 20 أغسطس 2025 |
|  | | |
|  | | |
| **إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية والمنتسبين إليه والهيئات الأكاديمية المنضمة إليه المشاركين في أعمال لجنة تنسيق المصطلحات بالاتحاد** | | |
|  | | |
|  | | |
| الموضوع: | **لجنة تنسيق المصطلحات في الاتحاد**  **- اقتراح اعتماد مشروع مراجعة توصية صادرة عن قطاع الاتصالات الراديوية والموافقة عليها في نفس الوقت عن طريق المراسلة وفقاً للفقرة 4.2.6.A2 من القرار ITU-R 1-9 (إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت عن طريق المراسلة)** | |

قررت لجنة تنسيق المصطلحات (CCT)، في اجتماعها المنعقد في 5 أغسطس 2025، أن تلتمس اعتماد مشروع توصية جديدة من قطاع الاتصالات الراديوية عن طريق المراسلة (الفقرة 2.6.A2 من القرار [ITU-R 1-9](https://www.itu.int/pub/R-RES-R.1-9-2023)) وقررت كذلك تطبيق إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت عن طريق المراسلة (PSAA) (الفقرة 4.2.6.2A من القرار ITU-R 1-9). ويرد في ملحق هذه الرسالة عنوان وملخص مشروع التوصية. ويرجى من أي دولة عضو تبدي اعتراضاً على اعتماد مشروع توصية أن تخبر المدير ورؤساء لجنة تنسيق المصطلحات بأسباب اعتراضها.

وتمتد فترة النظر لمدة شهرين تنتهي في 20 أكتوبر 2025. وإذا لم ترد أي اعتراضات من الدول الأعضاء خلال هذه الفترة، فإن مشروع التوصية يُعتبر معتمداً من جانب لجنة تنسيق المصطلحات. وعلاوةً على ذلك، ونظراً لاتباع إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت عن طريق المراسلة، فإن مشروع التوصية سيعتبر أيضاً بحكم الموافَق عليه.

وبعد المهلة المحددة أعلاه، ستُعلن نتائج الإجراءات المذكورة أعلاه في رسالة إدارية معممة وستُنشر التوصية الموافَق عليها في أقرب وقت ممكن (انظر [https://www.itu.int/pub/R-REC](https://www.itu.int/pub/R-REC/ar)).

ويرجى من أي منظمة عضو في الاتحاد تعلم بوجود براءة اختراع لديها أو لدى غيرها تغطي كلياً أو جزئياً عناصر مشروع التوصية المذكورة في هذه الرسالة أن تبلغ الأمانة بهذه المعلومات بأسرع ما يمكن. ويمكن الاطلاع على السياسة المشتركة للبراءات "ITU-T/ITU-R/ISO/IEC" في الموقع <http://www.itu.int/ar/ITU-T/ipr/Pages/policy.aspx>.

وتفضلوا بقبول فائق التقدير والاحترام.

ماريو مانيفيتش  
المدير

**الملحق:** عنوان وملخص مشروع التوصية

**الوثيقة:** الوثيقة [CCT/186](https://extranet.itu.int/rsg-meetings/ccv/Share/CCT%20meeting%202025-08-05/Input%20contributions/186e.docx).

وتتاح هذه الوثيقة بنسَق إلكتروني عبر منصة [SharePoint](https://extranet.itu.int/rsg-meetings/ccv/Share/CCT%20meeting%202025-08-05).

الملحـق  
  
عنوان وملخص مشروع توصية قطاع الاتصالات الراديوية

مشروع مراجعة التوصية ITU-R V.431-8 الوثيقة CCT/186

تسمية نطاقات الترددات وأطوال الموجات المستعملة في الاتصالات

ملخص المراجعة:

– إضافة الرموز TLF وSLF وTHF الناقصة وتعديل مدى الترددات المقابل لترددات ELF تماشياً مع الممارسة الحالية؛

– إضافة تسميات للرموز؛

– إضافة الفقرة*ج)* من" *إذ تضع في اعتبارها*"؛

– مطابقة للتقسيم الفرعي المتري والبادئات المبينة في الجدول 7 "بادئات النظام الدولي للوحدات (SI)" الواردة في كتيب النظام الدولي للبادئات (SI)؛

– تجنب استعمال البادئة المتقادمة "ميريا"؛

– حذف عمود "المختصرات المترية للنطاقات"، للتوافق مع الجدول الوارد في الرقم **1.2** من لوائح الراديو بصيغته المعدلة في المؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية عام 2015؛

– مراجعة الجدول 2؛

– في الجدول 4، تغيير عبارة "مناطق الطيف" إلى "مديات الترددات".

ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ